

## **Zmluva o výpožičke diela č. 02/2020-OKUD**

uzatvorená podľa § 659 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení  
neskorších predpisov  
(ďalej ako „zmluva“)

### **Zmluvné strany**

Požičiavateľ: Ing. Peter Hargaš

Sídlo:

Dátum narodenia:

Bankové spojenie:

Číslo účtu v IBAN:

SWIFT:

(ďalej ako „Požičiavateľ“)

a

Vypožičiavateľ: Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí Slovenskej republiky

Sídlo: Hlboká 2, 833 36 Bratislava

V zastúpení: Ing. Jana Tomková, riaditeľka Odboru kultúrnej diplomacie

Ing. Ivana Čermáková, riaditeľka Finančného odboru

IČO: 00699021

IČ pre DPH:

Bankové spojenie:

Číslo účtu v IBAN:

SWIFT:

(ďalej ako „Vypožičiavateľ“)

(Požičiavateľ a Vypožičiavateľ spolu ďalej ako „zmluvné strany“ alebo každý jednotlivý ako „zmluvná strana“)

### **Článok I**

#### **Predmet zmluvy**

1. Predmetom zmluvy o výpožičke je bezodplatné dočasné užívanie umeleckého diela - obrazu bez rámu, ktoré je vo vlastníctve autora, Ing. Petra Hargaša, Vypožičiavateľom, a to:

Podvečerná Bratislava - 120x170cm, akryl-plátno, rok 2018 (ďalej ako „predmet výpožičky“).

Hodnota predmetu výpožičky je 1.500,- Eur (slovom jedentisíc päťsto Eur).

2. Zmluvné strany prehlasujú, že predmet výpožičky je spôsobilý na dočasné užívanie podľa tejto zmluvy.

### **Článok II**

#### **Účel výpožičky**

1. Predmet výpožičky sa vypožičiava na účel prezentácie slovenského výtvarného umenia v priestoroch sídla Vypožičiavateľa, uvedeného v záhlaví tejto zmluvy (ďalej ako „miesto umiestnenia predmetu výpožičky“).

2. Zmena účelu je nepripustná.

### **Článok III**

#### **Doba výpožičky**

1. Zmluvné strany sa dohodli na dobe výpožičky v čase od 23. 3. 2020 do 31. 12. 2020, ktorá zahŕňa aj čas potrebný na prepravu a inštaláciu predmetu výpožičky na miesto umiestnenia predmetu výpožičky. Požičiavateľ sa zaväzuje odovzdať predmet výpožičky Vypožičiavateľovi najneskôr v prvý deň výpožičky v sídle Vypožičiavateľa, uvedeného v záhlaví tejto zmluvy.

2. Vypožičiavateľ je povinný vrátiť predmet výpožičky v nepoškodenom stave s prihliadnutím na obvyklé opotrebenie najneskôr v posledný deň výpožičky v sídle Vypožičiavateľa, uvedeného v záhlaví tejto zmluvy. V prípade, že je potrebné predĺžiť dobu výpožičky, Vypožičiavateľ je povinný o tom písomne (alebo elektronickou poštou/e-mailom) požiadať Požičiavateľa najneskôr 30 dní pred skončením doby výpožičky podľa odseku 1 tohto Článku.

3. Požičiavateľ si vyhradzuje právo požadovať vrátenie predmetu výpožičky pred skončením doby výpožičky, ak ho Vypožičiavateľ užíva v rozpore s účelom tejto zmluvy. V prípade, ak nastane skutočnosť podľa prvej vety tohto bodu zmluvy je Vypožičiavateľ povinný vrátiť Požičiavateľovi predmet výpožičky do 3 mesiacov odo dňa doručenia písomnej žiadosti o vrátenie predmetu výpožičky v sídle Vypožičiavateľa, uvedeného v záhlaví tejto zmluvy.

4. Vypožičiavateľ je oprávnený kedykoľvek vrátiť Požičiavateľovi predmet výpožičky, ak ho nebude potrebovať, alebo ak odpadne účel, na ktorý bol predmet výpožičky vypožičaný.

### **Článok IV**

#### **Práva a povinnosti zmluvných strán**

1. Vypožičiavateľ sa zaväzuje predmet výpožičky užívať v súlade s touto zmluvou.

2. Vypožičiavateľ je povinný:

- a) vykonať a zabezpečiť také bezpečnostné opatrenia pri preprave a umiestňovaní predmetu výpožičky, premiestňovaní a dočasnom umiestnení a sprístupňovaní tak, aby nedošlo k poškodeniu, zničeniu, zámene, strate alebo odcudzeniu predmetu výpožičky,
- b) zabezpečiť optimálne klimatické, svetelné a bezpečnostné podmienky v mieste umiestnenia predmetu výpožičky,
- c) zamedziť nedovolennej manipulácii s predmetom výpožičky,
- d) oznámiť Požičiavateľovi každú zmenu, ohrozenie, poškodenie alebo stratu predmetu výpožičky.

3. Vypožičiavateľ zodpovedá Požičiavateľovi za vzniknuté škody (krádež, stratu, zhoršenie stavu predmetu výpožičky s prihliadnutím na obvyklé opotrebenie), ktoré vznikli na predmete výpožičky počas doby výpožičky a boli zapríčinené nedbanlivým konaním Vypožičiavateľa, a to do výšky hodnoty predmetu výpožičky podľa Článku I ods. 1. Vypožičiavateľ nezodpovedá za poškodenie, zničenie, znehodnotenie alebo iné zhoršenie stavu alebo úbytok predmetu výpožičky v prípade vis major.

4. Ak Požičiavateľ chce mať predmet výpožičky počas trvania zmluvného vzťahu a počas prepravy tam aj späť poistený, poistí si Požičiavateľ predmet výpožičky na vlastné náklady.

5. Závazky a povinnosti Vypožičiatel'a a Požičiatel'a podľa tejto zmluvy plynú odovzdaním a prevzatím predmetu výpožičky na základe potvrdenia - Protokolom o odovzdaní predmetu výpožičky a končia vrátením na základe potvrdenia Protokolu o vrátení predmetu výpožičky.

6. Vypožičiatel' nie je oprávnený prenechať predmet výpožičky do užívania tretím osobám.

## **Článok V**

### **Osobitné ustanovenia**

1. Náklady na prepravu predmetu výpožičky do miesta umiestnenia predmetu výpožičky a z miesta umiestnenia predmetu výpožičky, ako aj prípadné potrebné prepravy predmetu výpožičky na plnenie predmetu a účelu zmluvy, sú hradené na základe dohody medzi Požičiatel'om a Vypožičiatel'om.

2. Požičiatel' ako vlastník predmetu výpožičky udeľuje Vypožičiatel'ovi súhlas na použitie predmetu výpožičky na jeho verejné vystavenie, na použitie v edičných materiáloch a pri sprístupňovaní verejnosti pri propagácii Vypožičiatel'a.

## **Článok VI**

### **Trvanie a zánik zmluvy**

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to od 23. 3. 2020 do 31. 12. 2020.

2. Odstúpenie od zmluvy sa riadi podľa príslušných ustanovení Občianskeho zákonníka.

## **Článok VII**

### **Sankcie**

1. Za nedodržanie doby výpožičky, pokiaľ nebola platne predĺžená v zmysle Článku III ods. 2 predmetu výpožičky zo strany Vypožičiatel'a, sa Vypožičiatel' zaväzuje uhradiť 0,025% z hodnoty predmetu výpožičky, uvedenej v Článku I ods. 1, a to za každý začatý deň.

2. Za nedodanie predmetu výpožičky Požičiatel'om včas alebo riadne, t.j. podľa Článku III ods. 1 a v stave spôsobilom na účel podľa Článku II zmluvy, patrí Vypožičiatel'ovi 1% z hodnoty predmetu výpožičky za každé porušenie a za každý začatý deň.

## **Článok VIII**

### **Záverečné ustanovenia**

1. Meniť zmluvu možno len písomnou formou dodatku k zmluve, podpísaným obidvoma zmluvnými stranami.

2. Zmluva je vyhotovená v 4 (štyroch) rovnopisoch, z ktorých každý má povahu originálu. Každá zmluvná strana obdrží 2 (dva) originály vyhotovenia.

3. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú v plnom rozsahu spôsobilé na právne úkony, že ich vôľa pri uzatváraní tejto zmluvy bola slobodná a vážna, že jej prejav je im plne zrozumiteľný a určitý, že túto

zmluvu neuzatvárajú v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok. Zmluvu si prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak toho ju vlastnoručne podpisujú.

4. Zmluva je v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. povinne zverejňovanou zmluvou. Platnosť nadobúda dňom podpisu obomi zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

.....  
**Ing. Peter Hargaš**  
Požičiavateľ

.....  
**Ing. Jana Tomková**  
riaditeľka Odboru kultúrnej diplomacie  
Ministerstvo zahraničných vecí  
a európskych záležitostí Slovenskej republiky  
Vypožičiavateľ

.....  
**Ing. Ivana Čermáková**  
riaditeľka Finančného odboru  
Ministerstvo zahraničných vecí  
a európskych záležitostí Slovenskej republiky